



TOWER FAN

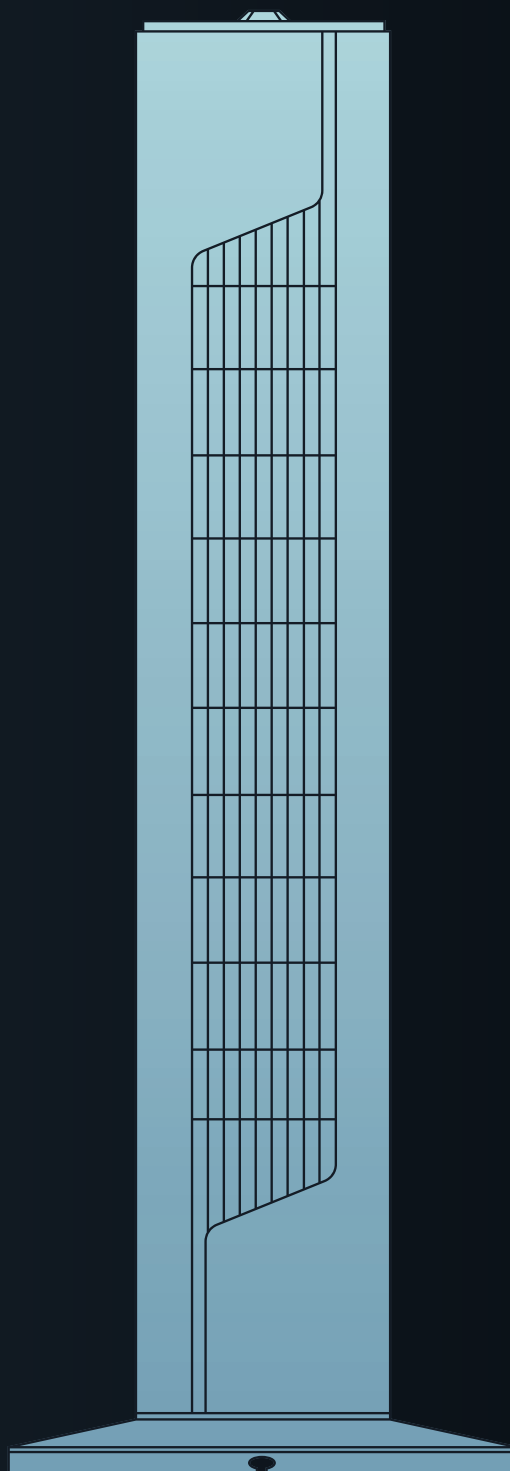
QUEBEC

EN

NL

DE

FR



CONTENTS

ENGLISH

	Welcome To Your New Product	4
	Quick Start	4
	Get To Know Your Product	4
	Smart Use And Care	6
	Product Overview	6
	Technical Specifications	6
	Safety Instructions	7
	Operation	7
	Cleaning And Maintenance	8
	Storage	8
	Frequently Asked Questions	9
	Warranty Information	10
	Customer Service	10
	Disposal Of Electrical Appliances	10

NEDERLANDS

	Welkom Bij Je Nieuwe Product	12
	Snel Aan De Slag	12
	Leer Je Product Kennen	12
	Slim Gebruik En Onderhoud	14
	Productoverzicht	14
	Technische Specificaties	14
	Veiligheidsinstructies	15
	Bediening	15
	Reiniging en Onderhoud	16
	Opbergen	16
	Veelgestelde Vragen	17
	Garantie-Informatie	18
	Klantenservice	18
	Afvoer Van Elektrische Apparaten	18

DEUTSCH

	Willkommen Bei Ihrem Neuen Produkt	20
	Schnellstart	20
	Lernen Sie Ihr Produkt Kennen	20
	Cleverer Gebrauch und Pflege	22
	Produktübersicht	22
	Technische Daten	22
	Sicherheitshinweise	23
	Bedienung	23
	Reinigung Und Wartung	24
	Aufbewahrung	24
	Häufig gestellte Fragen	25
	Garantieinformationen	26
	Kundendienst	26
	Entsorgung Von Elektrogeräten	26

FRANÇAISE

	Bienvenue Avec Votre Nouveau Produit	28
	Démarrage Rapide	28
	Apprendre À Connaître Votre Produit	28
	Utilisation Intelligente Et Entretien	30
	Présentation Du Produit	30
	Caractéristiques Techniques	30
	Consignes De Sécurité	31
	Utilisation	31
	Nettoyage Et Entretien	32
	Rangement	32
	Foire Aux Questions	33
	Informations Sur La Garantie	34
	Service Client	34
	Mise Au Rebut Des Appareils Électriques	34

QUEBEC TOWER FAN

Model: Quebec

Power supply: 220–240V ~ 50–60Hz

Power consumption: 45W



WELCOME TO YOUR NEW PRODUCT

Thank you for choosing JAP Appliances.

With the Quebec tower fan, you have selected a reliable and user-friendly solution to cool your living or working space.

The fan is designed for daily use and combines a slim design with simple manual operation. In this manual, you will find step-by-step instructions on how to assemble, use, maintain and store the fan safely.

Please read this manual carefully before using the product.



QUICK START

Carefully remove all parts from the packaging and check that the product is complete and undamaged.

First assemble the base of the fan as described in chapter 3. Then place the fan on a stable, flat surface.

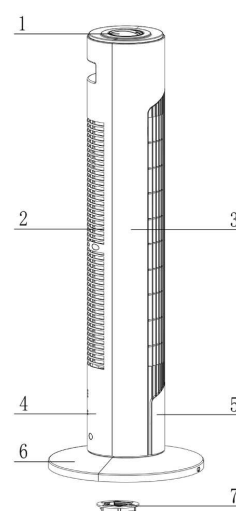
Plug the power cord into a grounded 220-240V electrical outlet. The fan is now ready for use.



GET TO KNOW YOUR PRODUCT

The Quebec tower fan consists of the following parts:

- Control knob
- Air inlet
- Air outlet
- Rear housing
- Front housing
- Base (2 parts)
- Plastic fixing ring



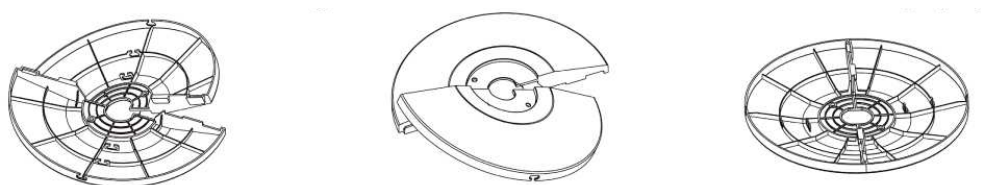
These parts are numbered in the illustration so you can easily identify them during assembly and use.

Base assembly

Remove both parts of the base from the packaging.

Place the two base parts on top of each other in a cross shape. Rotate one part until the slots align correctly and the base locks firmly into place.

(See figure 1)



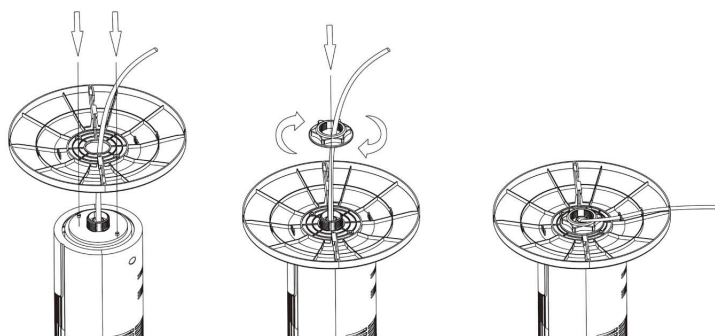
Place the assembled base underneath the fan body. Make sure the holes in the base align with the mounting points on the bottom of the fan.

Guide the power cord through the center hole of the base and then through the plastic fixing ring.

Turn the plastic fixing ring clockwise until the base is firmly secured to the fan.

Clip the power cord into the two cable guides at the bottom of the base so that the cord is neatly guided and lies securely in place.

(See figure 2)



Make sure the fan stands upright and stable before use.



SMART USE AND CARE

Always place the fan on a stable, flat surface.

Ensure there is sufficient space around the fan so air can circulate freely. Never block the air inlet or air outlet.

Use the fan indoors only and in dry environments. Do not use the fan near water, moisture or heat sources.

Switch off the fan and unplug it from the power outlet when moving the appliance or when it is not used for a longer period of time.



PRODUCT OVERVIEW

The Quebec tower fan features:

- Three fan speed settings
- Manual control via rotary knob
- Oscillation function for even air distribution
- Slim, space-saving tower design
- Suitable for living and working spaces



TECHNICAL SPECIFICATIONS

- **Product type:** Tower fan
- **Model:** Quebec
- **Power consumption:** 45W
- **Voltage:** 220-240V ~ 50-60Hz
- **Use:** Indoor use only
- **Control:** Manual



SAFETY INSTRUCTIONS

Read all safety instructions carefully before using the product.

Use the fan only as described in this manual.

Do not use the fan outdoors or in wet or damp environments.

Do not allow children to play with the appliance. Use the fan only under supervision when children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities are present.

Never insert objects into the fan and do not touch moving parts during operation.

Do not use extension cords. Always pull the plug, not the power cord, to disconnect the appliance from the power supply.

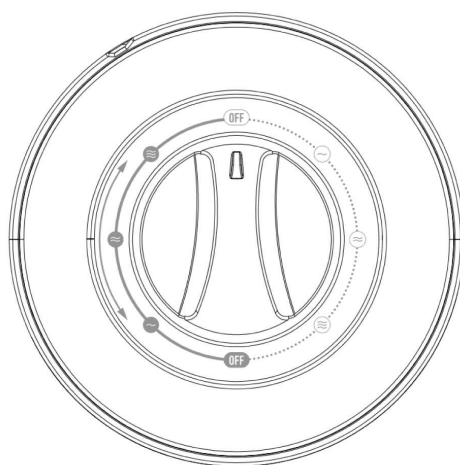
Always unplug the fan before cleaning or performing maintenance.

Do not use the appliance if the power cord is damaged.



OPERATION

The Quebec tower fan is operated using the rotary control knob located on top of the appliance. (See figure 3)



Place the fan on a stable, flat surface and plug the power cord into a 220-240V electrical outlet.

Use the control knob to select the desired setting:

- **Off** - The fan is switched off
- **Low speed** - Gentle airflow
- **Medium speed** - Normal airflow
- **High speed** - Maximum cooling

Turn the knob to the right to operate the fan without oscillation.

Turn the knob to the left to activate the oscillation function. The fan will then rotate automatically from side to side to provide wider and more even air distribution.



CLEANING AND MAINTENANCE

Switch off the fan and unplug it from the power outlet before cleaning.

Use a soft, dry cloth to remove dust from the housing.

For more stubborn dirt, use a slightly damp cloth with mild detergent.

Do not use aggressive cleaning agents, solvents or abrasive materials.

Never immerse the appliance in water.



STORAGE

Switch off the fan and unplug it from the power outlet.

Allow the appliance to cool down completely before storing it.

Store the fan in a dry, dust-free place, out of reach of children. Make sure the power cord is not tightly wound or bent.



FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

The fan does not start. What should I do?

→ Check whether the plug is properly inserted into the power outlet and whether the outlet is functioning.

Does the fan make noise during operation?

→ A slight fan noise may be audible at higher speed settings. This is normal.

Can I let the fan run continuously?

→ Yes, but do not leave the appliance unattended for long periods.

May I open the housing?

→ No, opening the housing is dangerous and not permitted.

Is the fan suitable for bedroom use?

→ Yes, especially the low speed setting is suitable for use during sleep.



WARRANTY INFORMATION

JAP Appliances guarantees that all products are of the highest quality in materials, workmanship and service, with a 2-year warranty period from the date of purchase until the end of the warranty period. The duration of the warranty may vary depending on the product category.

You are entitled to a 2-year warranty. During the first year, we are obliged to replace any product or component free of charge or offer a replacement item, unless we can prove otherwise.

By law, no shipping costs may be charged during the 2-year warranty period. If replacement is not possible, a refund will be issued, taking depreciation into account.



CUSTOMER SERVICE

www.justanotherstore.nl
De Beverspijken 7D

5221EE 's-Hertogenbosch
The Netherlands

Our helpful in-house team is ready to assist you with any questions.

Email: support@japroducts.eu

Phone: +31 (0)73 644 7405 (Mon-Fri 09:00 - 17:00 CET)



DISPOSAL OF ELECTRICAL APPLIANCES (WEEE)

Do not dispose of electrical appliances with regular household waste.

In accordance with EU Directive 2012/19/EU (WEEE), old electrical appliances must be collected and recycled separately.

The crossed-out wheeled bin symbol reminds you that this product must be disposed of properly. Please contact your local authority or retailer for information about available collection and recycling options.

QUEBEC TORENVENTILATOR

Model: Quebec

Voeding: 220–240V ~ 50–60Hz

Vermogen: 45W

www.japproducts.eu

contact@japproducts.eu



WELKOM BIJ JE NIEUWE PRODUCT

Bedankt voor je keuze voor JAP Appliances. Met de Quebec torenventilator kies je voor een betrouwbare en gebruiksvriendelijke oplossing om je woon- of werkruimte te verkoelen.

De ventilator is ontworpen voor dagelijks gebruik en combineert een slank ontwerp met eenvoudige bediening. In deze handleiding lees je stap voor stap hoe je de ventilator monteert, veilig gebruikt, onderhoudt en opbergt.

Lees deze handleiding volledig door voordat je het product in gebruik neemt.



SNEL AAN DE SLAG

Haal alle onderdelen voorzichtig uit de verpakking en controleer of het product compleet en onbeschadigd is.

Monteer eerst de voet van de ventilator zoals beschreven in hoofdstuk 3. Plaats de ventilator daarna op een stabiele, vlakke ondergrond.

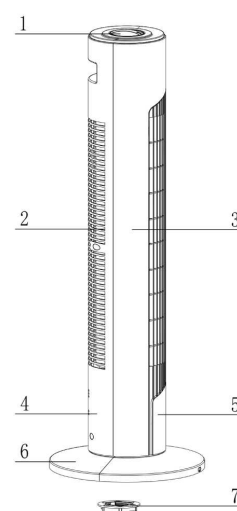
Steek de stekker in een geaard stopcontact van 220-240V. De ventilator is nu klaar voor gebruik.



LEER JE PRODUCT KENNEN

De Quebec torenventilator bestaat uit de volgende onderdelen:

- Bedieningsknop
- Luchtinlaat
- Luchttuitlaat
- Achterzijde behuizing
- Voorzijde behuizing
- Voet (2 delen)
- Kunststof bevestigingsring



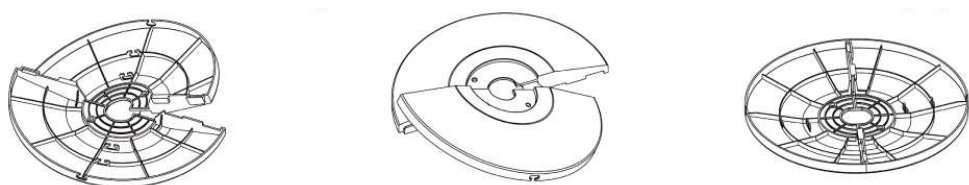
Deze onderdelen zijn genummerd weergegeven in de illustratie, zodat je ze eenvoudig herkent tijdens montage en gebruik.

Montage van de voet

Haal beide delen van de voet uit de verpakking.

Leg de twee voetdelen op elkaar in een kruisvorm. Draai één van de delen totdat de uitsparingen correct in elkaar schuiven en de voet stevig vastzit.

(Zie figuur 1)



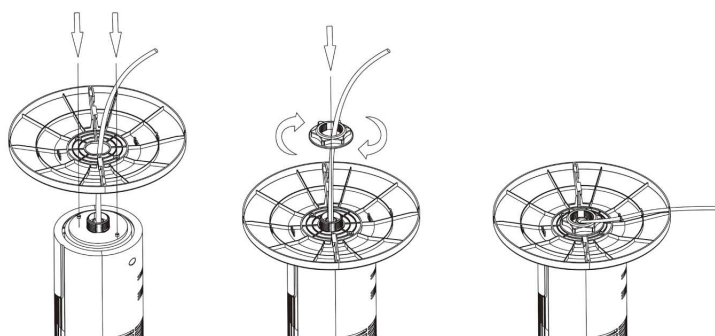
Plaats de gemonteerde voet onder de ventilator. Zorg ervoor dat de gaten in de voet precies uitlijnen met de bevestigingspunten aan de onderzijde van de ventilator.

Leid het netsnoer door het middelste gat van de voet en vervolgens door de kunststof bevestigingsring.

Draai de kunststof bevestigingsring met de klok mee vast totdat de voet stevig aan de ventilator is bevestigd.

Klik het netsnoer daarna in de twee kabelgeleiders aan de onderzijde van de voet, zodat het snoer netjes wordt geleid en stabiel blijft liggen.

(Zie figuur 2)



Zorg ervoor dat de ventilator recht en stabiel staat voordat je hem in gebruik neemt.



SLIM GEBRUIK EN ONDERHOUD

Plaats de ventilator altijd op een stabiele, vlakke ondergrond.

Zorg voor voldoende ruimte rondom het apparaat zodat de lucht vrij kan circuleren. Blokkeer de luchtinlaat en luchtuitlaat nooit.

Gebruik de ventilator alleen binnenshuis en in droge ruimtes. Vermijd gebruik in de buurt van water, vocht of warmtebronnen.

Schakel de ventilator uit en haal de stekker uit het stopcontact wanneer je het apparaat verplaatst of langere tijd niet gebruikt.



PRODUCTOVERZICHT

De Quebec torenventilator is voorzien van:

- Drie ventilatiestanden
- Handmatige bediening via draaiknop
- Oscillatiefunctie voor gelijkmatige luchtverdeling
- Slank en ruimtebesparend torenontwerp
- Geschikt voor woon- en werkrumtes



TECHNISCHE SPECIFICATIES

- **Type:** Torenventilator
- **Model:** Quebec
- **Vermogen:** 45W
- **Spanning:** 220-240V ~ 50-60Hz
- **Gebruik:** Binnen
- **Bediening:** Handmatig



VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees alle veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat je het product gebruikt.

Gebruik de ventilator uitsluitend zoals beschreven in deze handleiding.

Gebruik het apparaat niet buitenshuis en niet in vochtige of natte ruimtes.

Laat kinderen niet met het apparaat spelen. Gebruik de ventilator alleen onder toezicht wanneer kinderen of personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten in de buurt zijn.

Steek nooit voorwerpen in de ventilator en raak bewegende onderdelen niet aan tijdens gebruik.

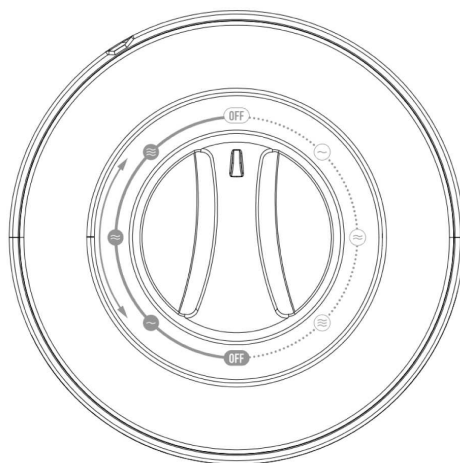
Gebruik geen verlengsnoeren. Trek altijd aan de stekker en nooit aan het netsnoer om het apparaat los te koppelen.

Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat je het apparaat schoonmaakt of onderhoudt. Gebruik het apparaat niet als het netsnoer beschadigd is.



BEDIENING

De Quebec torenventilator wordt bediend met de draaiknop bovenop het apparaat. (Zie figuur 3)



Plaats de ventilator op een stabiele, vlakke ondergrond en steek de stekker in een stopcontact van 220-240V.

Met de draaiknop kies je de gewenste stand:

- **Uit** - De ventilator staat uit
- **Lage snelheid** - Zachte luchtstroom
- **Gemiddelde snelheid** - Normale luchtstroom
- **Hoge snelheid** - Maximale verkoeling

Draai je de knop naar rechts, dan werkt de ventilator zonder oscillatie.

Draai je de knop naar links, dan schakelt de oscillatiefunctie in en draait de ventilator automatisch heen en weer voor een bredere en gelijkmatige luchtverdeling.



REINIGING EN ONDERHOUD

Schakel de ventilator uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat je begint met reinigen.

Gebruik een zachte, droge doek om stof van de behuizing te verwijderen.

Bij hardnekkig vuil kun je een licht vochtige doek gebruiken met een mild schoonmaakmiddel.

Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen, oplosmiddelen of schurende materialen.

Dompel het apparaat nooit onder in water.



OPBERGEN

Schakel de ventilator uit en haal de stekker uit het stopcontact.

Laat het apparaat volledig afkoelen voordat je het opbergt.

Bewaar de ventilator op een droge, stofvrije plek, buiten bereik van kinderen. Zorg ervoor dat het netsnoer niet strak wordt opgeborgen.



VEELGESTELDE VRAGEN

De ventilator start niet. Wat kan ik doen?

→ Controleer of de stekker correct in het stopcontact zit en of het stopcontact stroom heeft.

Maakt de ventilator geluid tijdens gebruik?

→ Bij hogere snelheden kan een licht ventilatorgeluid hoorbaar zijn. Dit is normaal.

Kan ik de ventilator langdurig laten draaien?

→ Ja, maar laat het apparaat niet langdurig onbeheerd aanstaan.

Mag ik de behuizing openen?

→ Nee, het openen van de behuizing is gevaarlijk en niet toegestaan.

Is de ventilator geschikt voor gebruik in de slaapkamer?

→ Ja, vooral de lage stand is geschikt voor gebruik tijdens het slapen.



GARANTIE-INFORMATIE

JAP Appliances garandeert dat alle producten van de hoogste kwaliteit zijn op het gebied van materiaal, afwerking en service, met een garantietermijn van 2 jaar vanaf de aankoopdatum tot het einde van de garantieperiode. De duur van de garantie kan per productcategorie verschillen.

Je hebt recht op 2 jaar garantie. In het eerste jaar zijn wij verplicht om elk product of onderdeel kosteloos te vervangen of een vervangend artikel aan te bieden, tenzij wij het tegendeel kunnen aantonen.

Volgens de wet mogen er gedurende de garantieperiode van 2 jaar geen verzendkosten in rekening worden gebracht. Als vervanging niet mogelijk is, wordt een terugbetaling verstrekt, rekening houdend met afschrijving.



KLANTENSERVICE

www.justanotherstore.nl
De Beverspijken 7D

5221EE 's-Hertogenbosch
Netherland

Onze behulpzame, in-house familie staat klaar om je te helpen met al je vragen.

E-mail: support@japproducts.eu

Telefoon: +31 (0)73 644 7405 (werkdagen 09:00 - 17:00 CET)



AFVOER VAN ELEKTRISCHE APPARATEN (WEEE)

Gooi elektrische apparaten niet weg met het gewone huishoudelijke afval.

Volgens EU-richtlijn 2012/19/EU (WEEE) moeten oude elektrische apparaten apart worden ingezameld en gerecycled.

Het symbool van de doorgekruiste vuilnisbak herinnert je eraan dat dit product op de juiste manier moet worden afgevoerd.

Neem contact op met je lokale autoriteit of winkelier voor de beschikbare inzamel- en recyclagemogelijkheden.

QUEBEC TURMVENTILATOR

Modell: Quebec

Stromversorgung: 220–240V ~ 50–60Hz

Leistungsaufnahme: 45W

www.japproducts.eu

contact@japproducts.eu



WILLKOMMEN BEI IHREM NEUEN PRODUKT

Vielen Dank, dass Sie sich für JAP Appliances entschieden haben. Mit dem Quebec Turmventilator wählen Sie eine zuverlässige und benutzerfreundliche Lösung zur Kühlung Ihrer Wohn- oder Arbeitsräume.

Der Ventilator ist für den täglichen Gebrauch konzipiert und verbindet ein schlankes Design mit einer einfachen manuellen Bedienung. In dieser Anleitung erfahren Sie Schritt für Schritt, wie Sie den Ventilator montieren, sicher verwenden, reinigen und aufbewahren.

Bitte lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vor der ersten Nutzung sorgfältig durch.



SCHNELLSTART

Entnehmen Sie alle Teile vorsichtig aus der Verpackung und prüfen Sie, ob das Produkt vollständig und unbeschädigt ist.

Montieren Sie zuerst den Standfuß des Ventilators wie in Kapitel 3 beschrieben. Stellen Sie den Ventilator anschließend auf eine stabile, ebene Fläche.

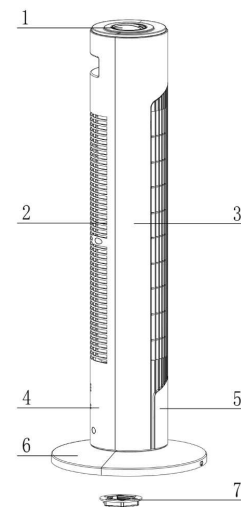
Stecken Sie den Netzstecker in eine geerdete Steckdose mit 220V/240V. Der Ventilator ist nun einsatzbereit.



LERNEN SIE IHR PRODUKT KENNEN

Der Quebec Turmventilator besteht aus folgenden Teilen:

- Bedienknopf
- Lufteinlass
- Luftauslass
- Rückseitiges Gehäuse
- Vorderes Gehäuse
- Standfuß (2 Teile)
- Kunststoff-Befestigungsring



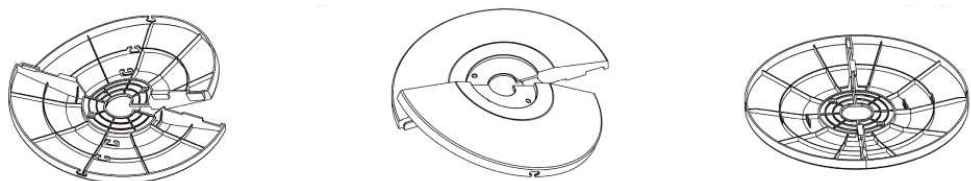
Diese Teile sind in der Abbildung nummeriert dargestellt, sodass Sie sie während der Montage und Nutzung leicht erkennen können.

Montage des Standfußes

Nehmen Sie beide Teile des Standfußes aus der Verpackung.

Legen Sie die beiden Fußteile kreuzförmig übereinander. Drehen Sie eines der Teile, bis die Aussparungen korrekt ineinandergreifen und der Standfuß fest verbunden ist.

(Siehe Abbildung 1)



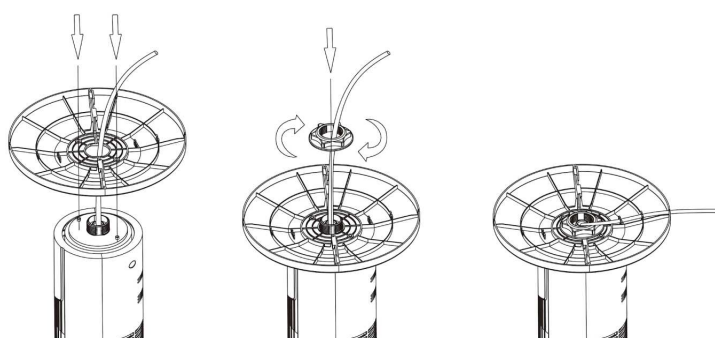
Setzen Sie den montierten Standfuß unter den Ventilator. Achten Sie darauf, dass die Öffnungen im Standfuß mit den Befestigungspunkten an der Unterseite des Ventilators übereinstimmen.

Führen Sie das Netzkabel durch die mittlere Öffnung des Standfußes und anschließend durch den Kunststoff-Befestigungsring.

Drehen Sie den Befestigungsring im Uhrzeigersinn fest, bis der Standfuß sicher am Ventilator befestigt ist.

Fixieren Sie das Netzkabel anschließend in den beiden Kabelführungen an der Unterseite des Standfußes, sodass das Kabel ordentlich geführt wird und sicher liegt.

(Siehe Abbildung 2)



Stellen Sie sicher, dass der Ventilator aufrecht und stabil steht, bevor Sie ihn in Betrieb nehmen.



CLEVERER GEBRAUCH UND PFLEGE

Stellen Sie den Ventilator immer auf eine stabile, ebene Fläche.

Achten Sie darauf, dass rund um das Gerät ausreichend Platz vorhanden ist, damit die Luft frei zirkulieren kann. Blockieren Sie niemals den Lufteinlass oder den Luftauslass.

Verwenden Sie den Ventilator ausschließlich in Innenräumen und in trockenen Umgebungen. Nutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser, Feuchtigkeit oder Wärmequellen.

Schalten Sie den Ventilator aus und ziehen Sie den Netzstecker, wenn Sie das Gerät bewegen oder längere Zeit nicht benutzen.



PRODUKTÜBERSICHT

Der Quebec Turmventilator bietet:

- Drei Geschwindigkeitsstufen
- Manuelle Bedienung über Drehknopf
- Oszillationsfunktion für gleichmäßige Luftverteilung
- Schlankes, platzsparendes Turmdesign
- Geeignet für Wohn- und Arbeitsräume



TECHNISCHE DATEN

- **Produkttyp:** Turmventilator
- **Modell:** Quebec
- **Leistungsaufnahme:** 45W
- **Spannung:** 220-240V ~ 50-60Hz
- **Verwendung:** Nur für Innenräume
- **Bedienung:** Manuell



SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie alle Sicherheitshinweise sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.

Verwenden Sie den Ventilator ausschließlich wie in dieser Gebrauchsanweisung beschrieben.

Benutzen Sie das Gerät nicht im Freien oder in feuchten bzw. nassen Umgebungen.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Verwenden Sie den Ventilator nur unter Aufsicht, wenn sich Kinder oder Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten in der Nähe befinden.

Stecken Sie niemals Gegenstände in den Ventilator und berühren Sie keine beweglichen Teile während des Betriebs.

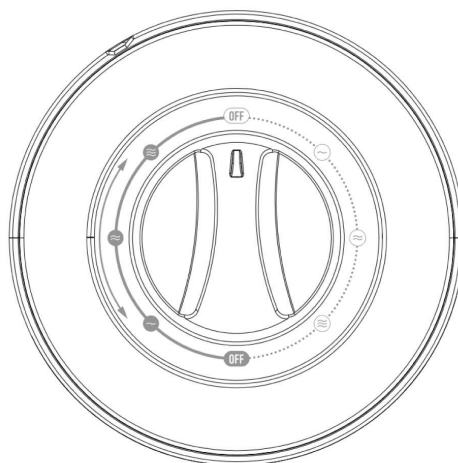
Verwenden Sie keine Verlängerungskabel. Ziehen Sie immer am Stecker und niemals am Netzkabel, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen.

Ziehen Sie vor der Reinigung oder Wartung immer den Netzstecker.
Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Netzkabel beschädigt ist.



BEDIENUNG

Der Quebec Turmventilator wird über den Drehknopf an der Oberseite des Geräts bedient.
(Siehe Abbildung 3)



Stellen Sie den Ventilator auf eine stabile, ebene Fläche und stecken Sie den Netzstecker in eine Steckdose mit 220-240V.

Mit dem Drehknopf wählen Sie die gewünschte Einstellung:

- **Aus** - Der Ventilator ist ausgeschaltet
- **Niedrige Stufe** - Sanfter Luftstrom
- **Mittlere Stufe** - Normaler Luftstrom
- **Hohe Stufe** - Maximale Kühlung

Drehen Sie den Knopf nach rechts, arbeitet der Ventilator ohne Oszillation.

Drehen Sie den Knopf nach links, wird die Oszillationsfunktion aktiviert. Der Ventilator schwenkt dann automatisch von Seite zu Seite und sorgt für eine breitere und gleichmäßige Luftverteilung.



REINIGUNG UND WARTUNG

Schalten Sie den Ventilator aus und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.

Verwenden Sie ein weiches, trockenes Tuch, um Staub vom Gehäuse zu entfernen.

Bei stärkeren Verschmutzungen können Sie ein leicht feuchtes Tuch mit mildem Reinigungsmittel verwenden.

Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Lösungsmittel oder scheuernden Materialien.

Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser.



AUFBEWAHRUNG

Schalten Sie den Ventilator aus und ziehen Sie den Netzstecker.

Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es aufbewahren.

Bewahren Sie den Ventilator an einem trockenen, staubfreien Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht stark geknickt oder straff aufgewickelt wird.



HÄUFIG GESTELLTE FRAGEN

Der Ventilator startet nicht. Was kann ich tun?

→ Prüfen Sie, ob der Netzstecker korrekt eingesteckt ist und ob die Steckdose funktioniert.

Macht der Ventilator während des Betriebs Geräusche?

→ Bei höheren Geschwindigkeitsstufen können leichte Betriebsgeräusche auftreten. Dies ist normal.

Kann ich den Ventilator dauerhaft laufen lassen?

→ Ja, lassen Sie das Gerät jedoch nicht über längere Zeit unbeaufsichtigt.

Darf ich das Gehäuse öffnen?

→ Nein, das Öffnen des Gehäuses ist gefährlich und nicht zulässig.

Ist der Ventilator für das Schlafzimmer geeignet?

→ Ja, insbesondere die niedrige Stufe ist für den Einsatz während des Schlafens geeignet.



GARANTIEINFORMATIONEN

JAP Appliances garantiert, dass alle Produkte von höchster Qualität in Bezug auf Material, Verarbeitung und Service sind, mit einer Garantiezeit von 2 Jahren ab dem Kaufdatum bis zum Ende der Garantieperiode. Die Dauer der Garantie kann je nach Produktkategorie variieren.

Sie haben Anspruch auf eine 2-jährige Garantie. Im ersten Jahr sind wir verpflichtet, jedes Produkt oder Bauteil kostenlos zu ersetzen oder einen Ersatzartikel anzubieten, sofern wir keinen Gegenbeweis erbringen können.

Während des gesamten Garantiezeitraums dürfen gesetzlich keine Versandkosten berechnet werden. Ist ein Ersatz nicht möglich, erfolgt eine Rückerstattung unter Berücksichtigung der Wertminderung.



KUNDENSERVICE

www.justanotherstore.nl
De Beverspijken 7D

5221EE 's-Hertogenbosch
Niederlande

Unser freundliches Inhouse-Team hilft Ihnen gerne bei allen Fragen.

E-Mail: support@japroducts.eu

Telefon: +31 (0)73 644 7405 (werktags 09:00-17:00 CET)



ENTSORGUNG VON ELEKTROGERÄTEN (WEEE)

Entsorgen Sie elektrische Geräte nicht über den normalen Hausmüll.

Gemäß der EU-Richtlinie 2012/19/EU (WEEE) müssen Altgeräte getrennt gesammelt und recycelt werden.

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass dieses Produkt fachgerecht entsorgt werden muss.

Bitte wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde oder den Händler, um Informationen zu den verfügbaren Sammel- und Recyclingmöglichkeiten zu erhalten.

VENTILATEUR COLONNE QUEBEC

Modèle : Quebec

Alimentation : 220–240V ~ 50–60Hz

Puissance : 45W

www.japproducts.eu

contact@japproducts.eu



BIENVENUE AVEC VOTRE NOUVEAU PRODUIT

Merci d'avoir choisi JAP Appliances. Avec le ventilateur colonne Quebec, vous optez pour une solution fiable et facile à utiliser pour rafraîchir votre espace de vie ou de travail.

Ce ventilateur est conçu pour un usage quotidien et combine un design fin avec une commande manuelle simple. Dans ce mode d'emploi, vous trouverez des instructions étape par étape pour assembler, utiliser, entretenir et ranger le ventilateur en toute sécurité.

Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi avant la première utilisation.



DÉMARRAGE RAPIDE

Sortez soigneusement toutes les pièces de l'emballage et vérifiez que le produit est complet et non endommagé.

Commencez par assembler la base du ventilateur comme décrit au chapitre 3. Placez ensuite le ventilateur sur une surface stable et plane.

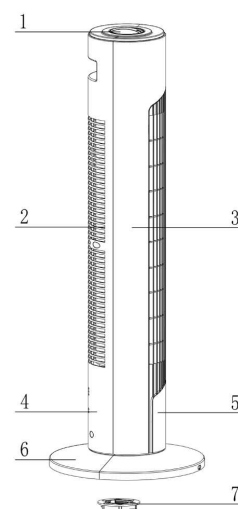
Branchez la fiche dans une prise électrique mise à la terre de 220V-240V. Le ventilateur est maintenant prêt à être utilisé.



APPRENDRE À CONNAÎTRE VOTRE PRODUIT

Le ventilateur colonne Quebec se compose des éléments suivants :

- Bouton de commande
- Entrée d'air
- Sortie d'air
- Boîtier arrière
- Boîtier avant
- Base (2 parties)
- Bague de fixation en plastique

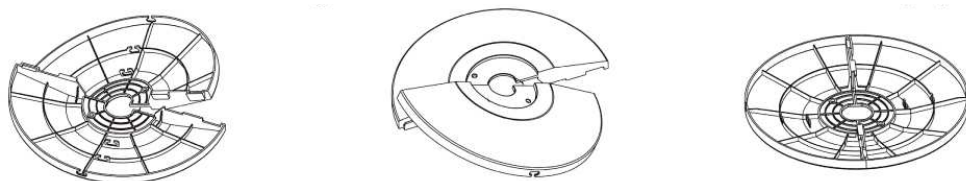


Ces éléments sont numérotés sur l'illustration afin que vous puissiez les identifier facilement lors du montage et de l'utilisation.

Montage de la base

Retirez les deux parties de la base de l'emballage.

Placez les deux parties de la base l'une sur l'autre en forme de croix. Tournez l'une des parties jusqu'à ce que les encoches s'emboîtent correctement et que la base soit solidement fixée. (Voir figure 1)



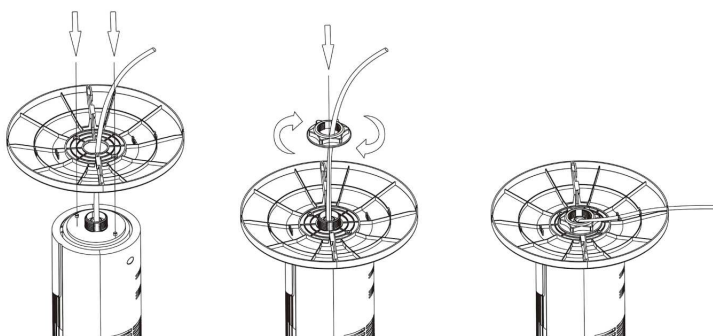
Placez la base assemblée sous le ventilateur. Assurez-vous que les trous de la base sont correctement alignés avec les points de fixation situés sous le ventilateur.

Faites passer le câble d'alimentation par le trou central de la base, puis à travers la bague de fixation en plastique.

Serrez la bague de fixation en la tournant dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la base soit solidement fixée au ventilateur.

Fixez ensuite le câble d'alimentation dans les deux guides-câbles situés sous la base afin que le câble soit correctement guidé et stable.

(Voir figure 2)



Assurez-vous que le ventilateur est bien droit et stable avant de l'utiliser.



UTILISATION INTELLIGENTE ET ENTRETIEN

Placez toujours le ventilateur sur une surface stable et plane.

Veillez à laisser suffisamment d'espace autour de l'appareil afin que l'air puisse circuler librement. Ne bloquez jamais l'entrée ou la sortie d'air.

Utilisez le ventilateur uniquement à l'intérieur et dans des environnements secs. N'utilisez pas l'appareil à proximité de l'eau, de l'humidité ou de sources de chaleur.

Éteignez le ventilateur et débranchez-le lorsque vous le déplacez ou lorsque vous ne l'utilisez pas pendant une période prolongée.



PRÉSENTATION DU PRODUIT

Le ventilateur colonne Quebec offre:

- Trois vitesses de ventilation
- Commande manuelle par bouton rotatif
- Fonction d'oscillation pour une répartition homogène de l'air
- Design colonne fin et peu encombrant
- Convient aux espaces de vie et de travail



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- **Type de produit :** Ventilateur colonne
- **Modèle :** Quebec
- **Puissance :** 45W
- **Tension :** 220-240V ~ 50-60Hz
- **Utilisation :** Intérieur uniquement
- **Commande :** Manuelle



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Lisez attentivement toutes les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit.

Utilisez le ventilateur uniquement comme décrit dans ce mode d'emploi.

N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur ni dans des environnements humides ou mouillés.

Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Utilisez le ventilateur uniquement sous surveillance lorsque des enfants ou des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites se trouvent à proximité.

N'insérez jamais d'objets dans le ventilateur et ne touchez pas les parties mobiles pendant le fonctionnement.

N'utilisez pas de rallonges électriques. Débranchez toujours l'appareil en tirant sur la fiche et non sur le câble.

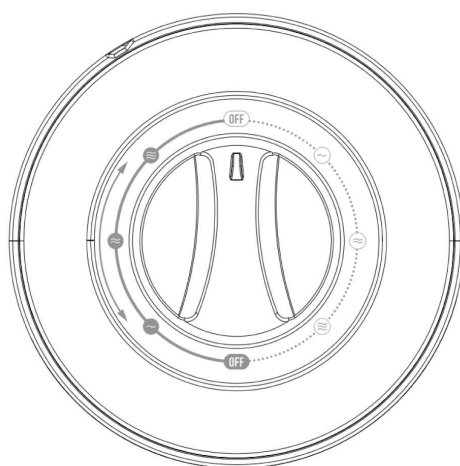
Débranchez toujours le ventilateur avant le nettoyage ou l'entretien.
N'utilisez pas l'appareil si le câble d'alimentation est endommagé.



UTILISATION

Le ventilateur colonne Quebec est commandé à l'aide du bouton rotatif situé sur le dessus de l'appareil.

(Voir figure 3)



Placez le ventilateur sur une surface stable et plane, puis branchez la fiche dans une prise de 220-240V.

Utilisez le bouton rotatif pour sélectionner le mode souhaité :

- **Arrêt** - Le ventilateur est éteint
- **Vitesse basse** - Flux d'air doux
- **Vitesse moyenne** - Flux d'air normal
- **Vitesse élevée** - Refroidissement maximal

Tournez le bouton vers la droite pour utiliser le ventilateur sans oscillation.

Tournez le bouton vers la gauche pour activer la fonction d'oscillation. Le ventilateur pivote alors automatiquement de gauche à droite pour une diffusion de l'air plus large et uniforme.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Éteignez le ventilateur et débranchez-le avant de commencer le nettoyage.

Utilisez un chiffon doux et sec pour enlever la poussière du boîtier.

Pour les salissures plus tenaces, utilisez un chiffon légèrement humide avec un détergent doux.

N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs, de solvants ou de matériaux abrasifs.

Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau.



RANGEMENT

Éteignez le ventilateur et débranchez-le.

Laissez l'appareil refroidir complètement avant de le ranger.

Rangez le ventilateur dans un endroit sec et à l'abri de la poussière, hors de portée des enfants. Veillez à ne pas enrouler ou plier le câble d'alimentation de manière excessive.



FOIRE AUX QUESTIONS

Le ventilateur ne démarre pas. Que faire ?

→ Vérifiez que la fiche est correctement branchée et que la prise fonctionne.

Le ventilateur fait-il du bruit pendant l'utilisation ?

→ Un léger bruit peut être perceptible à des vitesses élevées. Ceci est normal.

Puis-je laisser le ventilateur fonctionner en continu ?

→ Oui, mais ne laissez pas l'appareil fonctionner sans surveillance pendant de longues périodes.

Puis-je ouvrir le boîtier ?

→ Non, l'ouverture du boîtier est dangereuse et interdite.

Le ventilateur convient-il à une chambre à coucher ?

→ Oui, la vitesse basse est particulièrement adaptée à une utilisation pendant le sommeil.



INFORMATIONS SUR LA GARANTIE

JAP Appliances garantit que tous ses produits sont de la plus haute qualité en termes de matériaux, de fabrication et de service, avec une garantie de 2 ans à compter de la date d'achat. La durée de la garantie peut varier selon la catégorie de produit.

Vous bénéficiez d'une garantie de 2 ans. Pendant la première année, nous sommes tenus de remplacer gratuitement tout produit ou composant, ou de proposer un article de remplacement, sauf preuve contraire.

Conformément à la loi, aucun frais d'expédition ne peut être facturé pendant la période de garantie de 2 ans. Si le remplacement n'est pas possible, un remboursement sera effectué en tenant compte de la dépréciation.



SERVICE CLIENT

www.justanotherstore.nl
De Beverspijken 7D

5221EE 's-Hertogenbosch
Pays-Bas

**Notre équipe interne et attentionnée est à votre disposition
pour répondre à toutes vos questions.**

E-mail : support@japroducts.eu

Téléphone : +31 (0)73 644 7405 (du lundi au vendredi, 09h00-17h00 CET)



ÉLIMINATION DES APPAREILS ÉLECTRIQUES (DEEE)

Ne jetez pas les appareils électriques avec les ordures ménagères.

Conformément à la directive européenne 2012/19/UE (DEEE), les appareils électriques usagés doivent être collectés et recyclés séparément.

Le symbole de la poubelle barrée indique que ce produit doit être éliminé de manière appropriée.

Veuillez contacter votre autorité locale ou votre revendeur pour connaître les options de collecte et de recyclage disponibles.



QUESTIONS OR COMMENTS?

contact@justanotherstore.nl

www.japproducts.eu